APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेत् आवेदन प्रारूप				(Healtho (स्वास्थय देव			1 0 0 0	hika Istion	
APPLICATION No. : A 0524 012			APPLICATION DATE : 01 -05-2-५ आवेदन तिथी				Building b	lock of life.	
NAME OF APPLICANT : असंबंदक का नाम Schargen				AGE-YEARS STE		SEX FeM			
FATHER'S/SPOUSE'S पिता/कटुम्प का नाम	NAME:	PRESENT RESIDENCE ADDRE						Val.	
Migge- Hal	deeps.	PRESENT RESIDENCE ADDRE	ss an	गन आधासाय पता	ĤΙ	way.	Presp	PostoP	
R0393	than- 30	PRIMANENT RESIDENCE ADDRE	85 : स्या	इं अत्यासीय पता	_		1	14310	
		H) COOL							
OCCUPATION : Fqmer  TOTAL ANNUAL INCOME :					(A	ttach Proof of	ল) / UNMARRIED (অধিবারিত) (Income)		
कुल वार्षिक आय PAN No. स्थाई खाता स	53c	no !-			- (	आय का साक्ष	संलग्न) 🖊 🖊		
ARE YOU AN INCOME क्या आप आप कर दाता	TAX ASSESSEE ( है (जो मान्य हो उ	Tick whichever is applicable): प्र पर सही का निशान लगाये।	M A A BOO 14 A	Yes / (10) हा / नही	Name and Address of the Owner, where the Owner, which is the Ow				
Sr. No.	Na	Name of Family Member		FAMILY DETAILS URTAIN 1 Age (Years)		Gender:		ith Applicant	
क्रम संख्या		परिवार के सदस्यों का नाम		उम्र (वर्ष) 6 S		लिंग आवेरक के साथ सम्ब Wife		the than	
(2)	Rates	ndra	3	30		4	Son		
3	Bab	Babita		3.5-			daygthis	in days	
=3=									
		BASIS for REQUESTING A सहायता के लिये थिन	ASSISTAL Idi əlivli	NCE (Tick whicher	ver is	applicable)		1	
BPL Card (Attach Card Copy) गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की कामा प्रति संलग्न करे।		EWS Certificate (Attach Certificate Copy) अल्प आप को प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की सामा प्रति संलग्न	(Att.		stion Card tach Copy) भोक्ता कार्ड । छाथा प्रति संस्तरन करे।		Any Other Basis/Proof अन्य कोई साक्य		
		11 to 12 and 14 and 15	2011/11/2012	ESTING ASSISTA ये विनती का उर्देश					
Sr. No. ऋम संख्या		Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/बॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्							
-	nigh	Digtory S RF - Serile Cutaract							
	TE - Serile Cataract								
							- 11		
-D	@ Surgery - LE- SICS WITH PMMH								
	0								
		ASSISTANCE BEING AVAILE	D for SA	ME "PURPOSE" (	rom C	THER SOURCE	FS		
		इस उद्देश्य को हेतू कोई र	भन्य सहा	यता किसी अन्य स्व	ति से	तिया गया हो?	of ASSISTANCE BEIN	C AVAILED	
Sr. No. ऋम संख्या		NAME of OTHER SOURCE			AMOUNT			SAMILED	
,	NI	1							
	1								

## DECLARATION by APPLICANT: आवेरक द्वारा घोषणा पत्र:

- I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
- I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
- I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं घोषणा करता है कि इस प्रारूप में दिये गये सभी कितरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सही है। मदि कोई विवरण एवं कथन जसत्य ग्रावा जाता है जो मेरी सहायता निरस्त की जा सकती है।
- 2) मेरे द्वार जो सहस्पत गरिर "कोशिका फाउ-वेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया जायेगा, जो इस प्ररूप में पर गया है।
- 3) मैं पुष्टि करता हूँ कि विस सहायता हेतु यह प्रार्थना की गई है, उस राशि का आशिका या सकल हिस्सा किसी अन्य स्रोतः/नियोजकः,बीमा कस्पनी से न तो लिया है और न ही परिण्य में लूँग।

## AGREEMENT by APPLICANT (आयंदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रयत्त पर अपने इस्ताक्षा या अंगते की छाप लगाकर, मैं (आवेरक) अपनी सहमति की पुष्टि करात हूँ एवं "कोशिका कार्यडेशन और उसके न्यासीयाँ " को अधिकृत करात हूँ कि मेरा चान, मता, फोटो और जो निकाण इस प्रयत्त में खोषित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, दान, याचना/या दूसरे उद्देश्य से जुड़ी गतिविधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यय से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रयत्त का विकाण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउड़सेंन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवेदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और विधरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वत: सहायता का हकदार नहीं बनाता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और बाच्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेरक के इस्ताधर या अंपूर्त का निशान

21421816112

## AGREEMENT by HOSPITAL (इस्पताल क्रुग करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे ऑफक्त, इस्ताक्षरी की ओर से मामारे-पोगी को "कोशिका फाउन्डेशन" से बितिय सहायता हेतु सिफारिश की वाती है, जिसे इम (इस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्थेत से उक्त रोगी/मामले में लेंगे या ले रहे है, जैसे कि इमने "कोशिका फाउन्डेशन" से सिफारिश/विनित उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" इस सदर हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" इस सहायता विनित ऑशिक/सकल हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी मंत्र्य या किसी अन्य सन्तायन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पूर्णिट में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय यदद उक्त एंगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साथन से नहीं लेग/लोगी।

2. "कोशिका फाउन्डेशन" से ली गई सहायता क्रेबल खितिय प्रकृति की है। रोगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये तपबारप्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं इस्पताल के बीच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाव सुरक्षा और आने बाने की सारी किम्पेदारी रोगी एवं इस्पताल की होगी और "कोशिका" थी कोई मुग्निका या किम्पेदारी इस्प्र गामले में नहीं होगी।

RECOMMENDED FOR ACCEPTENCE स्वीकृती के लिए संस्तृति Dr. Mohd. Rameez Reza Date of Surgery YOGESH YADAV ऑपरेशन की तारीख M.B.B.S. M.S. Ophthalmology Assistant Administrator Name, Designation & Stamp of Authorized Signatory Dr. Shroll S Conductor of Spring FICO (UK) (Name of Dr. & Reon , No. क्यां के ग्री कुक्) डिक्टर की नीम व इस्ताक्षर व राज, म ना**र्म kWARU(लिटांप)**म्हत अधिकारी FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION आन्तरिक उपयोग हेत् SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर । न्यसी हस्ताक्षर 2

in the matter.